

NEWSLETTER #60

(April-May / квітень-травень 2023)

Review of European Union Law and EU legal approximation developments and analyses

Огляд розробок у законодавстві ЄС, правовому аналізі та адаптації законодавства ЄС в Україні

Шановний читачу,

Перед Вами 60-й випуск огляду розробок у законодавстві ЄС та його правовому аналізі, а також розробок щодо адаптації законодавства ЄС в Україні. Огляд створено в рамках проекту ["Підтримка впровадження Угоди про асоціацію між Україною та ЄС" Фаза II \(Association4U II\)](#). Цей випуск охоплює період 1 квітня - 31 травня 2023. Ми сподіваємось, що огляд буде для Вас корисним. Ви можете висловити Ваші коментарі щодо огляду або ж долучитись до покращення та збагачення наступних випусків.

Ми висвітлюємо деякі із розробок щодня на нашому профілі у [Твіттер](#).

Команда проекту






Dear Reader,


this is the 60th issue of the review of current, important developments in EU law, EU law analysis and EU legal approximation in Ukraine prepared in the framework of the project "Support for the Implementation of EU-Ukraine Association Agreement" Phase II (Association4U II). This issue covers the period 1 April – 31 May 2023. We hope you will find it useful. Your comments and contributions that could improve the next issues of this review are welcome.



Some developments are reflected on daily basis on a dedicated [Twitter profile](#).

Project Team



I. EUROPEAN INTEGRATION OF UKRAINE INCLUDING THE IMPLEMENTATION OF THE ASSOCIATION AGREEMENT

-  The EU Council [adopted](#) on 25/05/2023 [Regulation](#) which renews the suspension of all outstanding customs duties under Title IV of the EU-Ukraine Association Agreement, anti-dumping duties on imports and common rules for imports (safeguards) originating in Ukraine to the EU for another year, until June 2024.  Рада ЄС [прийняла](#) 25/05/2023 [Регламент](#), який поновлює призупинення всіх несплачених митних зборів згідно з Розділом IV Угоди про асоціацію України з ЄС, антидемпінгових мит на імпорт та загальних правил імпорту (запобіжних заходів) з походженням з України до ЄС до червня 2024 року.
-  The European Anti-Fraud Office (OLAF) signed an administrative operating [arrangement](#) with the State Audit Service of Ukraine (SAS), which aims to improve investigative cooperation between OLAF and SAS, and support Ukrainian authorities in their anti-fraud strategies.  Європейський офіс по боротьбі з шахрайством (OLAF) підписав адміністративну операційну [угоду](#) з Державною аудиторською службою України (SAS), яка спрямована на покращення слідчої співпраці між OLAF і SAS, а також на підтримку органів влади України в їх розробці анти-шахрайських стратегій.
-  On 24/04/2023, the Council of the EU and Ukraine [agreed](#) to establish treaty relations in the framework of the Hague Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Judgments in Civil or Commercial Matters (so-called Judgments Convention). The Convention shall enter into force in EU-Ukraine relations on 01/09/2023 and will serve the recognition and enforcement of the EU's and Ukrainian judgments in civil and commercial matters.  24/04/2023 Рада ЄС та Україна [домовилися](#) про встановлення договірних відносин у рамках Гаазької конвенції про визнання та виконання іноземних судових рішень у цивільних або комерційних справах (так звана Конвенція про судові рішення). Конвенція набуде чинності у відносинах між Україною та ЄС 01/09/2023 і слугуватиме визнанню та виконанню рішень ЄС та України у цивільних та комерційних справах.
- **Верховна Рада України / Verkhovna Rada of Ukraine:**
 -  [прийняла](#) проект Закону України № 7438 «Про внесення змін до деяких законодавчих актів України щодо використання та обігу піротехнічних виробів», який відповідає Директиві 2013/29/ЄС Європейського Парламенту та Ради від 12 червня 2013 року «Про гармонізацію законодавства держав-членів щодо надання на ринку піротехнічних виробів та Технічного регламенту піротехнічних виробів». Закон, зокрема, передбачає заборону використання та продаж феєрверків, зокрема салютів та петард, крім феєрверків класу F1, які мають низький рівень небезпеки та незначний рівень шуму, а також вікове



обмеження на покупку феєрверків класу F1. Закон також забороняє використання щодо тварин будь-яких піротехнічних виробів та будь-яких феєрверків.  [adopted](#) in the second reading the Draft Law of Ukraine No. 7438 "On Amendments to Certain Legislative Acts of Ukraine on the Use and Circulation of Pyrotechnic Products", compliant with Directive 2013/29/EU of the European Parliament and of the Council of 12 June 2013 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to the making available on the market of pyrotechnic articles and the Technical Regulation on Pyrotechnic Products. The law, inter alia, prohibits the use and sale of fireworks, including salutes and firecrackers, except for class F1 fireworks, which have a low level of danger and low noise, and imposes an age limit on the purchase of class F1 fireworks. The law also prohibits the use of any pyrotechnic products and any fireworks on animals.

-  прийняла 30/05/2023 [Проект](#) Закону про внесення змін до Закону України "Про рекламу", щодо імплементації окремих положень acquis ЄС у сфері аудіовізуальної реклами. Такі норми включають в себе, між іншим, імплементацію Європейської конвенції про транскордонне телебачення та Директиви 2010/13/ЄС про аудіовізуальні медіа послуги. Імплементація останньої є рекомендацією Європейської Комісії, яку Україна отримала разом зі статусом члена-кандидата в ЄС. Метою Закону є реалізація принципу технологічної нейтральності та захист рекламного ринку від зовнішнього негативного впливу. Детальніше читайте [тут](#).  adopted on 30/05/2023 the [Draft Law](#) on Amendments to the Law of Ukraine "On Advertising", regarding the implementation of certain provisions of the EU acquis in the field of audiovisual advertising. These regulations include, inter alia, the implementation of the European Convention on Transfrontier Television and Directive 2010/13/EU on audiovisual media services. The implementation of the latter is a recommendation of the European Commission, which Ukraine received together with the EU candidate status. The purpose of the Law is to implement the principle of technological neutrality and protect the advertising market from external negative influence. Read [in detail](#).

- **Кабінет Міністрів/ Cabinet of Ministers:**

-  схвалив 21/04/2023 [Енергетичну стратегію](#) України до 2050 року, що передбачає досягнення Україною вуглецевої нейтральності енергетичного сектору до 2050 року. Стратегія враховує наслідки повномасштабної війни, приєднання України до європейської мережі операторів системи передачі електроенергії (ENTSO-E).  approved 21/04/2023 the [Energy Strategy](#) of Ukraine until 2050, which envisages the achievement of carbon neutrality of Ukraine's energy sector by 2050. The strategy takes into account the consequences of a full-scale war

and the joining of Ukraine to the European network of electricity transmission system operators (ENTSO-E).

-  Міністерство захисту довкілля та природних ресурсів [розробило](#) Методичні рекомендації щодо змісту та порядку розроблення планів поліпшення якості атмосферного повітря та короткострокових планів дій в Україні. Такі рекомендації стануть у нагоді місцевим органам влади у разі перевищення граничних величин забруднювальних речовин в повітрі.  The Ministry of Environmental Protection and Natural Resources has [developed](#) methodological recommendations regarding the content and procedure for developing plans for improving atmospheric air quality and short-term action plans in Ukraine. Such recommendations will be useful to local authorities in case of exceeding the limit values of pollutants in the air.

Important publications:

- Applying for EU Membership in Time of War: “Accession through War” by [Roman Petrov](#), 09/05/2023.



II. RECENT DEVELOPMENTS AND ANALYSES IN EU LAW / ОСТАННІ ЗМІНИ ТА АНАЛІЗ ПРАВА ЄС

This part of the review follows well established [systematization of EU legislation](#), even if not in every reporting period there will be substantial or relevant developments in each chapter



01 GENERAL, FINANCIAL AND INSTITUTIONAL MATTERS / ЗАГАЛЬНІ, ФІНАНСОВІ ТА ІНСТИТУЦІЙНІ ПОЛОЖЕННЯ

-


02 CUSTOMS UNION AND FREE MOVEMENT OF GOODS / МИТНИЙ СОЮЗ ТА ВІЛЬНИЙ РУХ ТОВАРІВ

-  **Importation of food from Ukraine.** The European Commission [introduced](#) the preventive measures against wheat, maize, rapeseed and sunflower seeds originating in Ukraine in five Member States, where the logistics bottlenecks have saturated logistical storage capacity and logistical chains. The preventive measures mean prohibition of the release for free circulation or placing under the customs warehousing, free zone or inward processing procedures of the said products in Bulgaria, Hungary, Poland, Romania and Slovakia. The preventive measures shall last up to June 5, 2023. /  Європейська Комісія [запровадила](#) запобіжні заходи щодо пшениці, кукурудзи, ріпаку та насіння соняшнику походженням з України у п'яти країнах-членах ЄС, де існують логістичні затори з перевантаженими складськими потужностями та логістичними

ланцюжками. Запобіжні заходи передбачають заборону випуску у вільний обіг або поміщення під митний склад, вільну зону чи процедуру внутрішньої переробки зазначених продуктів у Болгарії, Угорщині, Польщі, Румунії та Словаччині. Запобіжні заходи триватимуть до 5 червня 2023 року.

-  **EU Customs Reform.** On May 17, 2023 the European Commission published [legislative proposals](#) to “launch the most ambitious and comprehensive reform of the EU Customs Union since its establishment in 1968 “. In particular, businesses that want to bring goods into the EU will be able to introduce all the information on their products and supply chains into the new EU Customs Data Hub. Businesses will only need to interact with one single portal when submitting their customs information and will only have to submit data once for multiple consignments. The most trusted traders (‘Trust and Check’ traders) will be able to release their goods into circulation into the EU without any active customs intervention at all. The new EU Customs Authority will be established and will act based on the data provided through the EU Customs Data Hub. /  **Митна реформа ЄС.** 17 травня 2023 року Європейська Комісія опублікувала [законодавчі пропозиції](#) щодо "запуску найбільш амбітної та всеосяжної реформи Митного союзу ЄС з моменту його створення у 1968 році". Зокрема, бізнес, який хоче імпортувати товари до ЄС, зможе вносити всю інформацію про свою продукцію та ланцюги поставок до нового Центру митних даних ЄС (EU Customs Data Hub). Підприємствам потрібно буде взаємодіяти лише з одним єдиним порталом при поданні митної інформації і подавати дані лише один раз для декількох партій товарів. Найбільш надійні імпортери ("Довіряй і перевіряй") зможуть вводити свої товари в обіг на території ЄС без будь-якого активного втручання з боку митниці. Буде створено новий митний орган ЄС, який діятиме на основі даних, наданих через Центр митних даних ЄС.

03 AGRICULTURE / СІЛЬСЬКЕ ГОСПОДАРСТВО

-  **Amendments to "Breakfast Directives".** On April 21, 2023 the Commission has presented [a proposal](#) of Directive to revise a number of Directives regulating marketing standards applicable to a number of agri-food products, including fruit and vegetables, fruit juices and jams, honey, poultry or eggs. In particular, the proposal enhances the rules on origin labelling for honey, nuts and dried fruits, ripened bananas, as well as trimmed, processed and cut fruit and vegetables. So-called “ugly” fruit and vegetables (i.e. having external defects but suitable for consumption) sold locally and directly by producers to consumers would be exempted from complying with marketing standards. Another amendment concerns products intended for donation that may be exempted from main labelling requirements. The proposal also increases the fruit content of jams (from 350 grammes to 450 grammes minimum per kilo of finished product), so that consumers would be offered a product with less free sugars and more fruits than they currently get. According to proposal marking of eggs would also be done directly at the farm to improve

traceability. /  **Зміни до "Директив про сніданки"**. 21 квітня 2023 року Комісія представила [проєкт Директиви](#) щодо перегляду низки директив, які регулюють маркетингові стандарти, що застосовуються до низки агропродовольчих товарів, включаючи фрукти та овочі, фруктові соки та джеми, мед, м'ясо птиці та яйця. Зокрема, пропозиція покращує правила маркування походження меду, горіхів та сухофруктів, стиглих бананів, а також очищених, перероблених та нарізаних фруктів та овочів. Так звані "потворні" фрукти та овочі (тобто такі, що мають зовнішні дефекти, але придатні для споживання), які продаються на місцевому ринку безпосередньо виробниками споживачам, будуть звільнені від дотримання маркетингових стандартів. Інша поправка стосується продуктів, призначених для благодійності, які можуть бути звільнені від основних вимог до маркування. Пропозиція також збільшує вміст фруктів у джемах (з 350 грамів до 450 грамів мінімум на кілограм готового продукту), щоб споживачам пропонувався продукт з меншим вмістом вільних цукрів і більшою кількістю фруктів, ніж вони отримують зараз. Згідно з пропозицією, маркування яєць також буде здійснюватися безпосередньо на фермі для покращення відстежування.



04 FISHERIES / РИБАЛЬСТВО

-

05 FREEDOM OF MOVEMENT FOR WORKERS AND SOCIAL POLICY / СВОБОДА ПЕРЕСУВАННЯ ПРАЦІВНИКІВ І СОЦІАЛЬНА ПОЛІТИКА

-


06 RIGHT OF ESTABLISHMENT AND FREEDOM TO PROVIDE SERVICES / ПРАВО НА ЗАСНУВАННЯ ТА СВОБОДА НАДАВАТИ ПОСЛУГИ


-  **Services in the internal market.** The EU Court of Justice adjudicated that concessions authorising the exploitation of Italian beaches may not be renewed automatically but must be subject to an impartial and transparent selection procedure as is foreseen in Directive Directive 2006/123 on services in the internal market. The Court has ruled that the relevant obligation for Member States are laid down unconditionally and sufficiently precisely by the directive, therefore, have a direct effect. See [Judgment](#) in Case C-348/22 "Autorità Garante della Concorrenza e del Mercato v Comune di Ginosa" of 20.04.2023 /  Суд ЄС постановив, що концесії на експлуатацію італійських пляжів не можуть поновлюватися автоматично, а повинні проходити неупереджену та прозору процедуру відбору, як це передбачено Директивою 2006/123 про послуги на внутрішньому ринку. Суд визначив, що відповідні зобов'язання для держав-членів ЄС безумовно і достатньо чітко викладені в Директиві, а отже, мають пряму дію. Див. [Рішення](#) у справі C-348/22 "Autorità Garante della Concorrenza e del Mercato v Comune di Ginosa" від 20.04.2023.

07 TRANSPORT POLICY / ТРАНСПОРТНА ПОЛІТИКА



-  **Road transport emissions.** The European Commission presented (04.05.2023) a [Proposal for a Directive](#) amending Directive 1999/62/EC, Council Directive 1999/37/EC and Directive (EU) 2019/520 as regards the CO₂ emission class of heavy-duty vehicles with trailers. It aims at lowering the operational costs of more efficient trailers and, in doing so, fostering their market uptake. The European Commission proposed to take into account the effect of trailers on the CO₂ emissions of heavy-goods vehicles in road charging schemes that differentiate tolls based on vehicles' CO₂ emissions. /  **Викиди автомобільного транспорту.** Європейська Комісія представила (04.05.2023) [проект Директиви](#) про внесення змін до Директиви 1999/62/ЄС, Директиви Ради 1999/37/ЄС та Директиви (ЄС) 2019/520 щодо класу викидів CO₂ для транспортних засобів великої вантажопідйомності з причепами. Він спрямований на зниження експлуатаційних витрат на більш ефективні причепа та, таким чином, на сприяння їх розміщенню на ринку. Європейська комісія запропонувала враховувати вплив причепів великовантажних транспортних засобів на викиди CO₂ у схемах стягнення плати за проїзд, які диференціюють плату за проїзд на основі викидів CO₂ транспортними засобами.
-  **Responsibility of road transport operator.** The EU Court of Justice ruled that a road transport undertaking cannot discharge its responsibility for compliance with the driving times and rest periods of drivers by transferring it to a third person. The EU law precludes a national law that, by allowing such a transfer of responsibility, prevents the calling into question of the undertaking's good repute and the adoption of penalties against it. See [Judgment](#) in Case C-155/22 "Bezirkshauptmannschaft Lilienfeld" of 11.05.2023. /  **Відповідальність автоперевізника.** Суд ЄС постановив, що автотранспортне підприємство не може перекласти відповідальність за дотримання часу вождіння та періодів відпочинку водіїв на третіх осіб. Таким, що не відповідає законодавству ЄС, є положення національного законодавства які передбачають можливість передачі відповідальності, аби запобігти захисту доброї репутації підприємства та застосуванню покарань проти нього. Див. [Рішення](#) у справі C-155/22 "Bezirkshauptmannschaft Lilienfeld" від 11.05.2023.

08 COMPETITION POLICY / ПОЛІТИКА У СФЕРІ КОНКУРЕНЦІЇ


-  **State Aid.** The EU General Court annulled the decision of the Commission to approve the recapitalisation of Lufthansa by Germany, amounting to €6 billion euros, in the context of the COVID-19 pandemic. The Court ruled that the Commission committed several errors, in particular, by considering that Lufthansa was unable to obtain financing on the markets for the entirety of its needs, by failing to require a mechanism incentivising Lufthansa to buy back Germany's shareholding as quickly as possible, by denying that Lufthansa held significant market power at certain airports, and by accepting various


commitments that do not ensure that effective competition on the market is preserved. See [Judgment](#) in Joined Cases T-34/21 "Ryanair v Commission" and T-87/21 "Condor Flugdienst v Commission" of 10.05.2023. /  **Державна допомога.** Загальний суд скасовує Рішення Комісії про схвалення рекапіталізації "Lufthansa" Німеччиною на суму 6 мільярдів євро в умовах пандемії COVID-19. Суд постановив, що Комісія припустилася кількох помилок, зокрема, вважаючи, що "Lufthansa" не змогла отримати фінансування на ринках для всіх своїх потреб, не вимагаючи механізму, який стимулював би "Lufthansa" викупити пакет акцій Німеччини якомога швидше, заперечуючи те, що "Lufthansa" має значний вплив у певних аеропортах, і при цьому реалізовувала свої зобов'язання з порушеннями принципів, які гарантують збереження ефективної конкуренції на ринку. Див. [Рішення](#) в об'єднаних справах T-34/21 «Ryanair проти Комісії» та T-87/21 «Condor Flugdienst проти Комісії» від 10.05.2023.




09 TAXATION / ОПОДАТКУВАННЯ


-  **Taxation and the war against Ukraine.** The European Commission adopted [Decision](#) (EU) 2023/829 of 17.04.2023 on relief from import duties and VAT exemption on importation granted for goods to be distributed or made available free of charge to persons fleeing the military aggression in Ukraine and to persons in need in Ukraine. As it is explained in the preamble of the Decision, the relief from import duties and exemption from VAT should be granted in respect of importations made from 1 January 2023 taking into consideration the challenges that the requesting Member States face. The relief and the exemption should remain in place until 31 December 2023. /  **Оподаткування та війна проти України.** Європейська Комісія прийняла [Рішення](#) (ЄС) 2023/829 від 17.04.2023 про звільнення від сплати ввізного мита та ПДВ при імпорті, що надається для товарів, які розповсюджуються або надаються безкоштовно особам, які рятуються від військової агресії в Україні, та особам, які потребують допомоги в Україні. Як пояснюється в преамбулі Рішення, звільнення від сплати імпортного мита та звільнення від сплати ПДВ має бути надано щодо імпорту, здійсненого з 1 січня 2023 року, враховуючи проблеми, з якими стикаються держави-члени, які подали відповідний запит. Звільнення та виключення мають діяти до 31 грудня 2023 року.



10 ECONOMIC AND MONETARY POLICY AND FREE MOVEMENT OF CAPITAL / ЕКОНОМІЧНА І МОНЕТАРНА ПОЛІТИКА ТА СВОБОДА РУХУ КАПІТАЛУ

-  **New economic governance rules.** On April 26, 2023, the European Commission has presented the [legislative proposals](#) that are aimed at enhancing of public debt sustainability and promotion of sustainable and inclusive growth in all EU Member States. The cornerstone of proposals are national medium-term fiscal-structural plans that will foresee fiscal targets, measures to address macroeconomic imbalances and priority

reforms and investments over a period of at least four years. Another important amendment is a tilt from one-size-fits-all approach to a more a more risk-based surveillance framework relevant for each particular Member State. For instance, for each Member State with a government deficit above 3% of GDP or public debt above 60% of GDP, the Commission will issue a country-specific “technical trajectory”. For the Member State which indicators remain below the mentioned percentage the Commission will issue technical information to ensure that the government deficit is maintained below those levels in the medium term. Technical trajectories and technical information will be used by Member States to prepare their the multi-year expenditure targets. /  **Нові правила економічного управління.** 26 квітня 2023 року Європейська Комісія представила [законодавчі пропозиції](#), спрямовані на покращення прийнятності рівня державного боргу та сприяння сталому та всебічному розвитку в усіх державах-членах. Наріжним каменем пропозицій є національні середньострокові бюджетно-структурні плани, які передбачатимуть бюджетні цілі, заходи з усунення макроекономічних дисбалансів, пріоритетні реформи та інвестиції на період щонайменше чотирьох років. Іншою важливою зміною є відхід від уніфікованого підходу до більш ризикоорієнтованої системи нагляду, що враховує особливості кожної конкретної держави-члена. Наприклад, для кожної держави-члена з дефіцитом державного бюджету понад 3% ВВП або державним боргом понад 60% ВВП Комісія розроблятиме "технічну траєкторію" для конкретної країни. Для країн-членів, чії показники залишаються нижче зазначених відсотків, Комісія видаватиме технічну інформацію, щоб забезпечити утримання дефіциту державного бюджету нижче зазначених рівнів у середньостроковій перспективі. Технічні траєкторії та технічна інформація будуть використовуватися державами-членами для підготовки своїх довгострокових цілей у сфері видатків.

-  **Crypto-assets.** The European Parliament (20.04.2023) and the Council (16.05.2023) approved a [Regulation](#) on markets in crypto-assets (MiCA) setting an EU-level legal framework for this sector for the first time. It lays down uniform requirements for the offer to the public and admission to trading on a trading platform of crypto-assets other than asset-referenced tokens and e-money tokens, of asset-referenced tokens and of e-money tokens, as well as requirements for crypto-asset service providers. /  **Криптоактиви.** Європейський парламент (20.04.2023) і Рада (16.05.2023) схвалили [Регламент](#) про ринки криптоактивів (MiCA), який є першою законодавчою базою ЄС у цьому секторі. Він встановлює уніфіковані вимоги до публічної пропозиції та допуску до торгівлі на торговій платформі криптоактивів, крім токенів із посиланням на активи та токенів електронних грошей, а також токенів із посиланням на активи та токенів електронних грошей, та визначає вимоги до постачальники послуг криптоактивів.
-  **Reform of bank crisis management and deposit insurance (CMDI) framework.** On April

18, 2023, the European Commission published several proposals to strengthen the CMDI framework with a particular focus on medium-size and smaller banks (namely, amendments to [Regulation \(EU\) No 806/2014](#), [Directive 2014/49/EU](#), [Directive 2014/59/EU](#)). The changes will allow authorities to organise an orderly market exit for failing banks of any size and business model, including smaller players. In particular, the reform will facilitate the use of industry-funded safety nets to enable authorities to shield depositors in bank crises, such as through the transfer from an ailing bank to a healthy one. Another important amendment is the extension of depositor protection to public entities (i.e. hospitals, schools, municipalities), as well as client money deposited in certain types of client funds (i.e. by investment companies, payment institutions, e-money institutions). /  **Реформа системи антикризового управління банками та страхування депозитів (CMDI).** 18 квітня 2023 року Єврокомісія опублікувала кілька проектів щодо подальшого зміцнення системи CMDI з особливим акцентом на середні та малі банки (а саме, зміни до [Регламенту \(ЄС\) № 806/2014](#), [Директиви 2014/49/ЄС](#), [Директиви 2014/59/ЄС](#)). Зміни дозволять компетентним органам організувати впорядкований вивід з ринку неплатоспроможних банків будь-якого розміру та бізнес-моделі, в тому числі невеликих гравців. Зокрема, реформа сприятиме використанню галузевих систем гарантування, які дозволять державній владі захистити вкладників під час банківських криз, наприклад, шляхом передачі вкладів з проблемного банку до "здорового". Іншою важливою поправкою є поширення захисту вкладників на публічні установи (лікарні, школи, муніципалітети), а також на кошти клієнтів, розміщені в певних типах клієнтських фондів (наприклад, інвестиційних компаніях, платіжних установах, установах, що займаються електронними грошима).



-  **Prudential supervision of credit institutions.** The EU Court of Justice confirmed the European Central Bank's (ECB) refusal to exclude for the purposes of the calculation of the *leverage ratio* of Crédit lyonnais 34% of its exposures to the Caisse des dépôts et consignations. It annuls the contrary judgment of the General Court, which exceeded the scope of its judicial review substituting its own assessment of the risk of fire sales of assets to which Crédit lyonnais was exposed for that of the ECB. The Court notes that, in so far as the ECB has a broad discretion in deciding whether or not to give authorisation to exclude for the purpose of calculating the leverage ratio exposures meeting certain conditions, the judicial review which the Courts of the European Union must carry out of the merits of the grounds of the ECB's decision must not lead it to substitute its own assessment for that of the ECB. See [Judgment](#) in Case C-389/21 P "ECB v Crédit lyonnais" of 04.05.2023. /  **Пруденційний нагляд за кредитними установами.** Суд ЄС визнав законною відмову Європейського центрального банку (ЄЦБ) виключити для цілей розрахунку коефіцієнта *leverage ratio* щодо Crédit lyonnais 34% його ризиків у Caisse des dépôts et consignations. Він скасовав рішення Загального Суду, який у свою чергу

дійшов протилежного висновку, вийшовши за межі його судового розгляду та замінивши його власною оцінкою ризиків термінових продажів активів щодо Crédit lyonnais. Суд ЄС зазначив, що оскільки ЄЦБ має широкі дискреційні повноваження щодо надання або заборони у наданні дозволу на виключення з метою розрахунку коефіцієнта *leverage ratio* щодо ризиків, які відповідають певним умовам, рішення судів Європейського Союзу у процесі визначення обґрунтованості рішень ЄЦБ не повинно призвести до заміни оцінки ЄЦБ своєю власною оцінкою. Див. [Рішення](#) у справі C-389/21 P «ЄЦБ проти Crédit lyonnais» від 04.05.2023.

11. EXTERNAL RELATIONS / ЗОВНІШНІ ЗНОСИНИ


-



12. ENERGY / ЕНЕРГЕТИКА

-  **New ecodesign rules for electrical appliances in “standby” mode.** The European Commission adopted [Regulation](#) (EU) 2023/826 of 17.04.2023 laying down ecodesign requirements for off mode, standby mode, and networked standby energy consumption of electrical and electronic household and office equipment. It establishes ecodesign requirements related to off mode, standby mode, and networked standby energy consumption for the placing on the market or putting into service of electrical and electronic household and office equipment. /  **Нові правила екодизайну електроприладів у режимі очікування.** Європейська комісія прийняла [Регламент](#) (ЄС) 2023/826 від 17.04.2023, що встановлює вимоги до екодизайну для режиму вимкнення, режиму очікування та мережевого споживання енергії в режимі очікування електричного та електронного побутового та офісного обладнання. Він встановлює вимоги до екодизайну, пов'язані з режимом вимкнення, режимом очікування та споживанням енергії в режимі очікування в мережі для розміщення на ринку або введення в експлуатацію електричного та електронного побутового та офісного обладнання.

13. INDUSTRIAL POLICY AND INTERNAL MARKET / ПРОМИСЛОВА ПОЛІТИКА ТА ВНУТРІШНІЙ РИНОК

-  **Harmonisation of EU patent rules.** On April 27, 2023 the European Commission has presented a number of proposals of regulations related to patents and aimed at boost of innovation, investment and competitiveness of EU Single Market. In particular, [Proposal](#) of Regulation on standard essential patents (SEPs) shall fix the issues related to disputes between the SEPs holders and the implementers (i.e. actors using the relevant “essential” patents on fair, reasonable and non-discriminatory terms). [Proposal](#) of Regulation on compulsory licensing provides for compulsory licensing of key crisis-relevant products and technologies as a last resort in times of crisis should voluntary agreements not be

available or adequate. Finally, the [Proposals](#) for Regulations on Supplementary Protection Certificates (covering separately plant protection products and medicinal products) shall establish a unitary Supplementary Protection Certificate (*SPC*) (i.e. an IP right that extends the term of a patent (by up to five years) for a human or veterinary pharmaceutical product, or a plant protection product, that has been authorised by regulatory authorities). A unitary SPC shall complement the Unitary patent. /  **Гармонізація патентних правил ЄС.** 27 квітня 2023 року Єврокомісія представила низку проектів Регламентів, пов'язаних з патентами, спрямованих на стимулювання інновацій, інвестицій та конкурентоспроможності Єдиного ринку ЄС. Зокрема, [проект](#) Регламенту про стандартні основні патенти (SEPs) має врегулювати питання, пов'язані зі спорами між власниками SEPs та впроваджувачами (тобто суб'єктами, які використовують відповідні "основні" патенти на справедливих, розумних та недискримінаційних умовах). [Проект](#) Регламенту щодо примусового ліцензування передбачає примусове ліцензування ключових продуктів і технологій, що стосуються кризової ситуації, як крайній захід у випадку, якщо добровільні угоди недоступні або неприйнятні. Насамкінець, [проекти](#) Регламентів про сертифікати додаткового захисту (що охоплюють окремо засоби захисту рослин та лікарські засоби) передбачають створення єдиного сертифікату додаткового захисту (СДЗ), тобто права інтелектуальної власності, яке продовжує термін дії патенту (до п'яти років) на лікарський засіб для людини, ветеринарний лікарський засіб або засіб захисту рослин, який був затверджений регуляторними органами. Єдиний СДЗ доповнюватиме Єдиний патент Євросоюзу.




-  **Broadcasting of music in passenger transport.** The Court of Justice ruled that the broadcasting in a means of passenger transport of a musical work as background music constitutes a communication to the public within the meaning of the Directive 2001/29/EC on the harmonisation of certain aspects of copyright and related rights in the information society. The mere installation, on board a means of transport, of sound equipment and, where appropriate, of software enabling the broadcasting of background music does not, however, constitute one. Consequently, EU law precludes national legislation which establishes a rebuttable presumption that musical works are communicated to the public because of the presence of sound systems in means of transport. See [Judgment](#) in Joined Cases C-775/21 "Blue Air Aviation" and C-826/21 "UPFR" of 20.04.2023. /  **Трансляція фонової музики на пасажирському транспорті.** Суд ЄС постановив, що трансляція музичного твору як фонової музики в пасажирському транспорті є публічним повідомленням у розумінні Директиви 2001/29/ЄС про гармонізацію певних аспектів авторського права та суміжних прав у інформаційне суспільство. Проте просте встановлення на борту транспортного засобу звукового обладнання та, у відповідних випадках, програмного забезпечення, що дозволяє транслювати фоновою музику, не є таким. Отже, таким, що не відповідає законодавству ЄС є


положення національного законодавства, якими заперечується презумпція того, що музичні твори публічно оприлюднюються, якщо вони відтворюються через наявні звукові системи у транспортних засобах. Див. [Рішення](#) в об'єднаних справах C-775/21 "Blue Air Aviation" та C-826/21 "UPFR" від 20.04.2023.


14. REGIONAL POLICY AND COORDINATION OF STRUCTURAL INSTRUMENTS / РЕГІОНАЛЬНА ПОЛІТИКА ТА КООРДИНАЦІЯ СТРУКТУРНИХ ІНСТРУМЕНТІВ

•

15. ENVIRONMENT, CONSUMERS AND HEALTH PROTECTION / ЗАХИСТ ДОВКІЛЛЯ, ПРАВ СПОЖИВАЧІВ ТА ОХОРОНА ЗДОРОВ'Я

-  **Product safety.** The European Parliament and the Council adopted a [Regulation](#) of 10.05.2023 on general product safety, amending Regulation (EU) No 1025/2012 and Directive (EU) 2020/1828, and repealing Directive 2001/95/EC and Directive 87/357/EEC. The objective of this Regulation is to improve the functioning of the internal market while providing for a high level of consumer protection. It lays down essential rules on the safety of consumer products placed or made available on the market. /  **Безпека продукції.** Європейський парламент і Рада прийняли [Регламент](#) від 10.05.2023 про загальну безпеку продукції, який вносить зміни до Регламенту (ЄС) № 1025/2012 і Директиви (ЄС) 2020/1828, а також скасовує Директиву 2001/95/ЄС і Директиву 87/357/ЄЕС. Метою цього Регламенту є покращення функціонування внутрішнього ринку, забезпечуючи високий рівень захисту споживачів. Він встановлює основні правила безпеки споживчих товарів, які розміщуються або доступні на ринку.
-  **European Health Union.** The European Commission presented its [Communication](#) on the Reform of the pharmaceutical legislation and measures addressing antimicrobial resistance (26.04.2023). The revision includes proposals for a new Directive and a new Regulation, which revise and replace the existing pharmaceutical legislation, including the legislation on medicines for children and for rare diseases. /  **Європейський союз охорони здоров'я.** Європейська комісія представила [Повідомлення](#) про реформу фармацевтичного законодавства та заходи щодо протидії антимікробній резистентності (26.04.2023). Проєкт змін включає пропозиції щодо нової Директиви та нового Регламенту, які переглядають і замінюють існуюче фармацевтичне законодавство, включаючи законодавство про лікарські засоби для дітей та рідкісних захворювань.
-  **Right to compensation for damage caused by data processing.** The EU Court of Justice ruled that mere infringement of the provisions of Regulation 2016/679 (General Data Protection Regulation, GDPR) is not sufficient to confer a right to compensation. The right to compensation is not limited to non-material damage that reaches a certain threshold of seriousness. The GDPR does not contain any such requirement and such a restriction

would be contrary to the broad conception of 'damage', adopted by the EU legislature. As the GDPR does not contain any rules governing the assessment of damages, it is therefore for the legal system of each Member State to prescribe the detailed rules for actions intended to safeguard of the rights which individuals derive from the GDPR and, in particular, the criteria for determining the extent of compensation payable in that context, provided that the principles of equivalence and effectiveness are complied with. In that regard, the Court pointed out the compensatory function of the right to compensation provided by the GDPR and recalls that that instrument seeks to ensure full and effective compensation for the damage suffered. See [Judgment](#) of the Court in Case C-300/21 "Österreichische Post" of 04.05.2023. /  **Право на відшкодування шкоди, завданої обробкою даних.** Суд ЄС постановив, що одного лише факту порушення положень Регламенту 2016/679 (Загального регламенту про захист даних, GDPR) недостатньо для надання права на компенсацію. Право на компенсацію не обмежується нематеріальною шкодою, яка досягає певного порогу серйозності. GDPR не містить такої вимоги, і таке обмеження суперечило б широкому поняттю «шкоди», прийнятому законодавчими органами ЄС. Оскільки GDPR не містить жодних правил, що регулюють оцінку збитків, законодавством кожної держави-члена мають визначатися детальні правила дій, спрямованих на захист прав, які особи отримують на основі GDPR і, зокрема, критерії для визначення розміру компенсації, що підлягає виплаті в цьому контексті, за умови дотримання принципів еквівалентності та ефективності. У зв'язку з цим Суд ЄС звертає увагу на компенсаційну функцію права на компенсацію, передбачену GDPR, і нагадує, що цей інструмент спрямований на забезпечення повної та ефективної компенсації за завдану шкоду. Див. [Рішення](#) Суду у справі C-300/21 «Österreichische Post» від 04.05.2023.

-  **Urban development projects.** The EU Court of Justice ruled that the requirement to carry out an environmental impact assessment for an urban development project cannot be dependent exclusively on the size of that project. The EU law precludes thresholds set at a level such that, in practice, all or almost all of the projects of a certain type would be exempt in advance from the requirement for such an assessment. See [Judgment](#) in Case C-575/21 "WertInvest Hotelbetrieb" of 25.05.2023. /  **Містобудівні проекти.** Суд ЄС постановив, що вимога щодо проведення оцінки впливу на довкілля проекту містобудування не може залежати виключно від розміру цього проекту. Законодавство ЄС забороняє встановлювати порогові значення на такому рівні, оскільки на практиці всі або майже всі проекти певного типу були б заздалегідь звільнені від вимоги щодо такої оцінки. Див. [Рішення](#) у справі C-575/21 "WertInvest Hotelbetrieb" від 25.05.2023.


16. SCIENCE, INFORMATION, EDUCATION AND CULTURE / НАУКА, ІНФОРМАЦІЙНІ ВІДНОСИНИ, ОСВІТА І КУЛЬТУРА

-  **Copyright and satellite retransmission of programmes.** The Court of Justice ruled that where a satellite package provider is required to obtain, for the act of communication to the public by satellite in which it participates, the authorisation of the holders of the copyright and related rights concerned, that authorisation must be obtained only in the Member State in which the programme-carrying signals are introduced into the chain of communication leading to the satellite. The Court recalls that it cannot be ruled out that other operators may intervene in the course of a communication to the public by satellite, with the result that they render the protected works or subject matter accessible to a public wider than that targeted by the broadcasting organisation concerned. In such a situation, the intervention of those operators is not covered by the authorisation granted to that organisation. That may in particular be the case where an operator expands the circle of persons having access to that communication and thereby renders the protected works or subject matter accessible to a new public. See [Judgment](#) in Case C-290/21 "AKM" (Supply of satellite packages in Austria) of 25.05.2023. /  **Авторське право та супутникова ретрансляція програм.** Суд ЄС постановив, що якщо постачальник супутникового пакету зобов'язаний отримати дозвіл відповідних власників авторського права та суміжних прав для публічного повідомлення через супутник, у якому він бере участь, такий дозвіл має бути отримано лише в державі-члені, в якій сигнали, що несуть програму, вводяться в ланцюг зв'язку, що веде до супутника. Суд також нагадав, що не можна виключати, що інші оператори можуть втручатися в хід комунікації громадськості через супутник, у результаті чого охоронювані твори чи об'єкти стають доступними для більш широкого загалу, ніж ті, на які спрямована організація мовлення. У такій ситуації дозвіл, наданий цією організацією, не поширюється на здійснення операторами права на доступ до комунікаційних мереж. Це може мати місце, зокрема, у випадку, коли оператор розширює коло осіб, які мають доступ до цієї комунікації, і таким чином робить охоронювані твори або предмети доступними для нової громадськості. Див. [Рішення](#) у справі C-290/21 «AKM» (Постачання супутникових пакетів в Австрії) від 25.05.2023.


17. LAW RELATING TO UNDERTAKINGS / ЗАКОНОДАВСТВО ПРО ПІДПРИЄМСТВА

-


18. COMMON FOREIGN AND SECURITY POLICY / СПІЛЬНА ЗАКОРДОННА ПОЛІТИКА І ПОЛІТИКА БЕЗПЕКИ




- **EU sanctions against Russia / Санкції проти Росії**
 -  The Council of the European Union extended the "sanctions list" to additional 2 persons in response to Russia's war of aggression against Ukraine. See [Council](#)


[Implementing Regulation](#) (EU) 2023/755 of 13.04.2023 implementing Regulation (EU) No 269/2014 concerning restrictive measures in respect of actions undermining or threatening the territorial integrity, sovereignty and independence of Ukraine and [Council Decision](#) (CFSP) 2023/756 of 13.04.2023 amending Decision 2014/145/CFSP concerning restrictive measures in respect of actions undermining or threatening the territorial integrity, sovereignty and independence of Ukraine. /

 Рада Євросоюзу розширила «санкційний список» ще на 2-х осіб у відповідь на загарбницьку війну Росії проти України. Див. [Імплементційний регламент Ради](#) (ЄС) 2023/755 від 13.04.2023 про імплементацію Регламенту (ЄС) № 269/2014 щодо обмежувальних заходів відносно дій, які підривають або загрожують територіальній цілісності, суверенітету та незалежності України, та [Рішення Ради](#) (CFSP) 2023/ 756 від 13.04.2023 про внесення змін до Рішення 2014/145/CFSP щодо обмежувальних заходів стосовно дій, які підривають або загрожують територіальній цілісності, суверенітету та незалежності України.




-  The Council of the European Union adopted a new framework for targeted restrictive measures which provides the EU with the possibility of imposing sanctions against persons responsible for supporting or implementing actions which undermine or threaten the sovereignty and independence of the Republic of Moldova, as well as the country's democracy, the rule of law, stability or security. See [Council Decision](#) (CFSP) 2023/891 of 28.04.2023 concerning restrictive measures in view of actions destabilising the Republic of Moldova and [Council Decision](#) (CFSP) 2023/1047 of 30.05.2023 amending Decision (CFSP) 2023/891 concerning restrictive measures in view of actions destabilising the Republic of Moldova. /  Рада Європейського Союзу прийняла нову правову рамку застосування цільових обмежувальних заходів, яка надає ЄС можливість накладати санкції проти осіб, відповідальних за підтримку або здійснення дій, які підривають або загрожують суверенітету та незалежності Республіки Молдова, а також демократії країни, верховенству права, стабільності та безпеці. Див. [Рішення Ради](#) (CFSP) 2023/891 від 28.04.2023 щодо обмежувальних заходів у зв'язку з діями, що дестабілізують Республіку Молдова, та [Рішення Ради](#) (CFSP) 2023/1047 від 30.05.2023 про внесення змін до Рішення (CFSP) 2023/891 щодо обмежувальних заходів у відповідь на дії, що дестабілізують Республіку Молдова.
-  **Ammunition Production.** The European Commission has presented a [Proposal for a Regulation](#) on establishing the Act in Support of Ammunition Production. The draft Regulation foresees a set of measures and lays down a budget aimed at urgently strengthening the responsiveness and ability of the European Defence Technological and Industrial Base to ensure the timely availability and supply of ground-to-ground and artillery ammunition as well as missiles. This proposal comprises (1) an instrument to


financially support the reinforcement of the Union's industrial production capacities for the relevant defence products; (2) a mechanism to map, monitor and better anticipate the existence of bottlenecks in these supply chains; (3) the introduction of a temporary regulatory framework to address the ammunition supply shortage. /  **Виробництво боєприпасів.** Європейська комісія представила [проєкт Регламенту](#) про запровадження Акту про підтримку виробництва боєприпасів. Цей Регламент передбачає набір заходів і встановлює бюджет, спрямований на термінове посилення здатності Європейської оборонної технологічної та промислової бази забезпечити своєчасну доступність і постачання наземних і артилерійських боєприпасів, а також ракет. Проєкт Регламенту охоплює: (1) інструмент для фінансової підтримки зміцнення промислових виробничих потужностей Союзу для відповідної оборонної продукції; (2) механізм картографування, моніторингу та кращого передбачення наявності вузьких місць у цих ланцюгах постачання; (3) запровадження тимчасової нормативно-правової бази для вирішення проблеми дефіциту боєприпасів.

-  **PESCO.** The Council of the European Union adopted a Decision confirming Denmark's participation in the Permanent Structured Cooperation. It also adopted a Decision to update the list of PESCO projects. The list of new projects touches on training, land, maritime and air systems, cyber, and enabling joint multiple services. See [Council Decision \(CFSP\) 2023/1015 of 23.05.2023](#) confirming the participation of Denmark in PESCO, and amending Decision (CFSP) 2017/2315 establishing permanent structured cooperation (PESCO) and determining the list of participating Member States and [Council Decision \(CFSP\) 2023/995 of 22.05.2023](#) amending and updating Decision (CFSP) 2018/340 establishing the list of projects to be developed under PESCO. /  **PESCO.** Рада Європейського Союзу прийняла Рішення, що підтверджує участь Данії в Постійному структурованому співробітництві. Вона також ухвалила Рішення про оновлення переліку проєктів PESCO. Список нових проєктів стосується тренувань, наземних, морських і повітряних систем, кібернетичних засобів та забезпечення об'єднаних кількох сервісів. Див. [Рішення Ради \(CFSP\) 2023/1015 від 23.05.2023](#), яке підтверджує участь Данії в PESCO та вносить зміни до Рішення (CFSP) 2017/2315 про встановлення постійного структурованого співробітництва (PESCO) і визначає перелік держав-членів, що беруть участь, і [Рішення Ради \(CFSP\) 2023/995 від 22.05.2023](#) про внесення змін та оновлення Рішення (CFSP) 2018/340 про встановлення переліку проєктів, які будуть розроблені в рамках PESCO.
-  **EUPM Moldova.** At the request of the Government of Moldova, the EU established the European Union Partnership Mission Moldova (EUPM) as a civilian mission in the framework of the Common Security and Defence Policy. The mission was launched by the Council on 22.05.2023 and officially inaugurated on 31.05.2023 in Chisinau. It shall contribute to enhancing the resilience of the security sector of the Republic of Moldova in

the areas of crisis management and hybrid threats, including cybersecurity and countering foreign information manipulation and interference. See [Council Decision \(CFSP\) 2023/855 of 24.04.2023 on a European Union Partnership Mission in Moldova \(EUPM Moldova\)](#). /  **EUPM Молдова**. На прохання уряду Молдови ЄС створив Місію партнерства Європейського Союзу в Молдові (EUPM) як цивільну місію в рамках Спільної політики безпеки та оборони. Місія була розпочата Радою 22.05.2023 та офіційно відкрита 31.05.2023 у Кишиневі. Вона сприятиме підвищенню стійкості сектору безпеки Республіки Молдова у сферах управління кризами та гібридними загрозами, включаючи кібербезпеку та протидію іноземній інформаційній маніпуляції та втручанню. Див. [Рішення Ради \(CFSP\) 2023/855 від 24.04.2023 щодо Місії партнерства Європейського Союзу в Молдові \(EUPM Moldova\)](#).

19. AREA OF FREEDOM, SECURITY AND JUSTICE / ПРОСТІР СВОБОДИ, БЕЗПЕКИ ТА ПРАВОСУДДЯ

-  **Exchange of information between the law enforcement authorities.** The European Parliament and the Council adopted (10.05.2023) a [Directive](#) on the exchange of information between the law enforcement authorities of Member States and repealing Council Framework Decision 2006/960/JHA. It establishes harmonised rules for the adequate and rapid exchange of information between competent law enforcement authorities for the purpose of preventing, detecting or investigating criminal offences. However, it shall not apply to exchanges of information between competent law enforcement authorities for the purpose of preventing, detecting or investigating criminal offences that are specifically regulated by other Union legal acts. /  **Обмін інформацією між правоохоронними органами.** Європейський парламент та Рада прийняли (10.05.2023) [Директиву](#) про обмін інформацією між правоохоронними органами держав-членів та скасування Рамкового рішення Ради 2006/960/JHA. Вона встановлює узгоджені правила для належного та швидкого обміну інформацією між компетентними правоохоронними органами з метою запобігання, виявлення або розслідування кримінальних правопорушень. При цьому вона не застосовується до обміну інформацією між компетентними правоохоронними органами з метою запобігання, виявлення або розслідування кримінальних правопорушень, які спеціально регулюються іншими правовими актами Союзу.
-  **Transfer of proceedings in criminal matters.** The European Commission has adopted [a proposal](#) for a Regulation on the transfer of proceedings in criminal matters (05.04.2023). This Regulation lays down rules on the transfer of criminal proceedings between the Member States with a view to improving the efficient and proper administration of justice within the Area of Freedom, Security and Justice. It will apply in all cases of transfer of criminal proceedings in the Union from the time when a person

has been identified as a suspect. /  **Передача кримінальних проваджень.** Європейська Комісія узгодила [проект Регламенту](#) про передачу кримінальних проваджень (05.04.2023). Цей Регламент визначає правила передачі кримінальних проваджень між державами-членами з огляду на необхідність ефективного і належного відправлення правосуддя у межах Простору свободи, безпеки і справедливості. Він має застосовуватися в усіх справах щодо передачі кримінальних проваджень у межах Союзу, коли особа визнається підозрюваною.

-  **Stronger Rules to Fight Corruption.** The European Commission and the High Representative of the Union for Foreign Affairs and Security Policy presented a [Joint Communication](#) on the fight against corruption (03.05.2023) aiming at bringing together existing work and developing new directions and new tools at both EU and Member State levels, also feeding into a clear commitment to tackling corruption at the global level. The Commission also presented (03.05.2023) a [Proposal](#) for a Directive on combating corruption, which establishes minimum rules concerning the definition of criminal offences and sanctions in the area of corruption, as well as measures to better prevent and fight corruption. /  **Більш суворі правила щодо боротьби з корупцією.** Європейська Комісія та Високий представник ЄС із закордонних справ і політики безпеки представили [Спільне повідомлення](#) про боротьбу з корупцією (03.05.2023), спрямоване на об'єднання наявної роботи та розробку нових напрямів і інструментів як на рівні ЄС, так і на рівні держав-членів, що також сприяє чіткій відданості боротьбі з корупцією на глобальному рівні. Комісія також представила (03.05.2023) [проект Директиви](#) про боротьбу з корупцією, яка встановлює мінімальні правила щодо визначення кримінальних правопорушень і санкцій у сфері корупції, а також заходи для кращого запобігання та боротьби з корупцією.
-  **EU's visa-free regimes.** The European Commission presented (30.05.2023) its [Communication](#) to the European Parliament and the Council on the monitoring of the EU's visa free regimes. It overviews the current situation regarding the implementation of the visa free regime that applies to 61 third countries and focuses on the challenges in this area. It also provides its approach towards the possible ways to strengthen the visa policy toolbox with a revised visa suspension mechanism. /  **Безвізовий режим з ЄС.** Європейська комісія представила (30.05.2023) [Повідомлення](#) до Європейського парламенту та Ради щодо моніторингу безвізового режиму з ЄС. У ньому розглядається поточна ситуація щодо запровадження безвізового режиму, який поширюється на 61 третю країну, а також акцентується увага на викликах у цій сфері. У Повідомленні представлено підходи Європейської Комісії до можливих шляхів посилення інструментів візової політики за допомогою переглянутого механізму призупинення віз.
-  **Family Reunification.** The Court of Justice ruled that the European Union law precludes

national legislation which requires, without exception, that an application for family reunification be submitted in person at a competent diplomatic post. The legislation may nevertheless provide for the possibility of requiring the applicants to appear in person at a later stage of the application procedure for family reunification. See [Judgment](#) in Case C-1/23 PPU "Afrin" of 18.04.2023 / 🇺🇦 **Возз'єднання сім'ї**. Суд ЄС визначив, що вимога національного законодавства, якою вимагається виключно особиста подача заяви про возз'єднання сім'ї до компетентної дипломатичної установи, є такою, що не відповідає праву ЄС. Тим не менш, національне законодавство може передбачати можливість вимагати від заявників особистого подання з'яви на більш пізньому етапі процедури щодо возз'єднання сім'ї. Див. [Рішення](#) у справі C-1/23 PPU "Afrin" від 18.04.2023.

- 🇬🇧 **Rule of Law**. The Court of Justice ruled that the disciplinary regime applicable to the judges who may be called upon to apply EU law must provide the necessary guarantees in order to prevent any risk of its being used as an instrument of political control over their activities. The body in charge of disciplinary proceedings against judges must be independent and impartial. The rules governing the review of the actions of its director must be designed in such a way as to dispel any reasonable doubt in that respect. See [Judgment](#) in Case C-817/21 "Inspectia Judiciară" of 11.05.2023. / 🇺🇦 **Верховенство права**. Суд ЄС визначив, що дисциплінарний режим, застосовуваний до суддів, які покликані застосовувати право ЄС, повинен забезпечувати необхідні гарантії, щоб запобігти будь-якому ризику його використання як інструменту політичного контролю за їхньою діяльністю. Орган, який здійснює дисциплінарне провадження щодо суддів, має бути незалежним і неупередженим. Правила, що регулюють перегляд дій його директора, повинні бути розроблені таким чином, щоб розвіяти будь-які розумні сумніви щодо цього. Див. [Рішення](#) у справі C-817/21 «Inspectia Judiciară» від 11.05.2023.

20. PEOPLE'S EUROPE / ЄВРОПА ДЛЯ ЛЮДЕЙ

-

The content of this Review does not reflect the official position of the European Union. Responsibility for the information and views expressed in the Review lies entirely with the authors.